

## FRANKFURTI KÖNYVVÁSÁR 2003

Tavasszal éles vita volt a Német Könyvkiadók Szövetsége és a Vásári Iroda között. Az évről évre növekvő kiállítási árak miatt a könyvkiadók a vásár Münchenbe telepítésével fenyegetőztek.

A kiállítás-szervezők meghátráltak, nem emelték az árat, sőt a kiállítók belépőjegye villamosbérletként is szolgált a vásár ideje alatt. Az a kiállító, aki három évre (2003–2005) előre lefoglalta helyét, évente 12 %kal olcsóbb árat fog kapni.

A vásár díszvendége Oroszország volt. Az orosz kiállítást az Orosz Földmérési és Térképészeti Főhatóságnak és vállalatának a bemutója nyitotta. Oroszország hatalmas 1:2 500 000 méretarányú dombortérképe mögött, óriási ország- és köztérképek alatt állították ki a nagyszámú kézi térképet és atlaszt. Nagy érdeklődést kiváltó új termékeik: Oroszország négy kötetesre tervezett nemzeti atlaszának első kötet; Remeszov 1700-ban Nagy Péter megbízásából készített, kéziratos „Szibéria rajzos könyve” faksimile kiadása és a két éve új kiadásban megjelent nagy világatlasz (31x49 cm) kézi atlasz változata (24,5x34,5 cm).

Az Orosz Földmérési és Térképészeti Főhatóságot április óta miniszteri rangú személy vezeti, dr. Alexander Borodko személyében. A miniszter külön sajtótájékoztatót ismertette a Főhatóság legújabb eredményeit. Többek között azt, hogy például a moszkvai Kartográfia vállalatnak kettő darab Mercator térképszerkesztő programcsomagot vettek, tíz munkaállomással.

A korábbi években az orosz állami térképkiadók szétszórta, a többi térképkiállító között, kicsi bemutató területtel voltak jelen Frankfurtban. Most meglepő volt, hogy – a korábbi szerény jelenléttel szemben – megerősödött, technikailag feljavított cégek együttes bemutatójára került sor. A miniszteri fogadáson a látottak iránti elismerését, az egykor sikeres orosz kartográfia „feltámadása” miatti örömét több kiadó is kifejezte. A lengyel Terra Nostra vezetője, Elzbieta Kuzmiuk angolul, az ukrán Kartographia vezetője, Rosztiszlav Szoszsa és a magyar Cartographia Kft. vezetője, dr. Papp-Váry Árpád oroszul köszöntötte a kiállítókat. Negyedikként az egyik magán orosz térképkiadó, a DMB vezetője, Szergej Melikov üdvözölte a „nagy testvért”, felhívva a figyelmet a sikeres magánkiadóknak a térképészeti résznél található kicsiny kiállítási területeire. Megjegyzése nem tetszett a miniszternek, közölve, hogy ez nem a reklám helye.

Az orosz állami térképészet újbóli megerősödése mellett, a térképpiac többi országában a pár éve óta tapasztalható tökekoncentráció, a kis cégek eltűnése, felvásárlása folytatódott, és ez tükröződött a kiállítá-

son is. A térképkiállítás 1/3-át a Mair kiadó területe foglalta el. Ez a kiadó a korábban a Bertelsmanntól megvásárolt Falk, Reise und Verkersverlag és Geodatta után, 2002-ben a svájci Hallwag és Kümmerly-Frey cégeket is bekebelezte. A német piacon egyetlen vetylőtársa maradt: a német autóklub, az ADAC, a Haupka és a Ravenstein cégekből álló konzorcium. Ez a szervezet azonban csak a német nyelvterületre kéri, és csak ott terjeszt térképeket, az exportról lemondott, többek közt a magyar Cartographia kárára.

Az amerikai Langenscheidt megvette a Blay Foldex céget. Az amerikai Repglobe korábban megvásárolt dániai Scanglobe céget felszámolta, a földgömb gyártat leszerelte, és elvitte Amerikába. Ennek egyedül az olcsóbb és kevésbé szép földgömböket gyártó olasz cég, a Nova Rico örült, mert így egyedőre versenytárs nélkül maradt az európai piacon. A lengyel állami térképkiadót, a PPWK-t a rendszerváltozást követően rögtön privatizálták. Furcsa módon az igazgatónő kapta meg a céget. A nyomdát eladta, majd átjtszotta a céget egy bankcsoportnak. A hibás vezetés nyomán a cég folyamatosan piacot veszített, adósságot halmozott fel. Az idén a csőd elkerölése érdekében az iskolai atlaszokat eladták (hét millió zlotyért) egy magán könyvkiadónak (Nova Era). A még fennmaradó adósságrészét épületük eladásából fedezik. Az eredeti létszám 20%-ával, Kopernicus néven kívánják folytatni a turizmust, idegenforgalmat szolgáló térképek kiadását. A piacon levő német Mair, az osztrák Freytag, a magyar térképeket importáló lengyel Demart és a többi lengyel magán térképkiadó (Daunpol, Kompass) mellett nehéz lesz megkapaszkodniuk.

A korábbi években nagyon sok állami térképszolgálat állított ki Frankfurtban. 2003-ban ezek száma csökkent. A francia, orosz, német, svájci, svéd cégek azonban továbbra is ott voltak. Új, első kiállítóként volt jelen a HM Térképészeti Kht. nagy kiállító területtel és nagyon szép térképekkel.

Az éles piaci versenyben a holland Wolters Noordhoff megkezdte atlaszai Hong-Kong-ban való sokszorosítását. Keményfedelű, kis iskolai atlaszát 40 000 példányban, szállítással együtt 1,96 euroért(!) állították elő a kínaiak. A Boss atlasz kiadásának 125. évfordulójára az atlasz korábbi kiadásából (1877, 1902, 1921, 1939, 1947, 1967, 2003) ugyanazon területet ábrázoló térképekből az ábrázolási mód fejlődését érzékeltető atlaszt kívántak összeállítani. A nagyméretű (27x37,5 cm), 217 oldalas atlaszt szintén Hong-Kong-ban készítették. A kínaiak szkennelték be a kiválasztott régi atlaszlapokat, sokszorosították és bekötötték azokat, majd Hollandiába szállították. A 15 000 példányban gyártott termék egy példányra jutó költsége 5 euro volt.

A várostérképek iránti kereslet látszólag csökken. Egyre több városi önkormányzat állít elő az idegenforgalmilag érdekes városközpontból ingyen osztogatott térképeket. Az 1–2 napra odautazó üzletemberek, turisták számára ezek a gyengébb minőségű, a fontosabb műemlékeket szemléltető térképek is elegendők.

A japán Teikoku Shoin cég évek óta földrajzi atlaszát egészíti ki a történelmi tartalommal, mert szerintük a földrajzi viszonyok jelentősen befolyásolták a történelmi eseményeket is. Az iskolai földrajz atlasz elképzelést most japán körzeti atlaszok kiadásánál alkalmazzák. A németek megkezdték irodalomtörténeti várostérképek kiadását (Literarische Stadtpläne). A japán és német kezdeményezés mellett más új térképtípust nem láttunk.

Az autó- és turistatérképeket mindenütt kiegészítik a GPS adatainak azonosítását segítő táblázzal. A korábbi évek hagyományos térképeket külön-külön digitalizáló programjait (Rascon, Dry) most egy új programmal egészítik ki (Rascon-Mapserver), mely a térképeket egy új földrajzi hálózatban egységesíti. A szlovák cég 63 szlovák és 96 cseh területet ábrázoló 1:50 000 méretarányú térképeit illesztette össze egységes térképfelületté, amiből tetszés szerinti területről készíthető új térkép. A programfejlesztés másik újdonsága a térképkészítő programok térinformatikai (adatbázis készítő és kezelő) programmal való kiegészítése. A korábbi programok mellé ezek már megvehetőek, de áruk még meglehetősen nagy.

Dr. Papp-Váry Árpád



## „INGATLANFORGALMAZÁS MODELLEZÉSE” CÍMŰ COST G9 PROJEKT MUNKAÉRTEKEZLETE SOPRONBAN

2003. október 16–19. között Sopronban került megrendezésre az EU együttműködés keretében folyó „Ingatlanforgalmazás modellezése” című COST G9 kutatási munka 5. értekezlete. A projekt résztvevői 11 európai országból érkeztek. A háromnapos program keretében elhangzott előadások témái az ingatlanok forgalmazásának folyamatában szerepet játszó három nagy tématerület – a szabványosítás, a jog és a közgazdaság – köré csoportosultak.

Az első munkanapon Erik Stubkjaer, az Aalborgi Egyetem Területfejlesztési Tanszékének professzora, a projekt vezetője és prof. Márkus Béla, a NYME Geoinformatikai Főiskola főigazgatója, a COST G9 projekt magyarországi munkacsoport elnöke üdvözölte a résztvevőket. Ezután angol nyelvű előadások hangzottak el, ezek sorrendben a következők voltak:



A konferencia résztvevői (a képen balról jobbra: Jaap Zevenbergen, Marina Vaskovich, Hans Mattson)

Hans Mattson (Svédország): Nemzeti elemzések – Dánia, Finnország, Hollandia, Horvátország, Svédország és Észtország

Marina Vaskovich (Svédország): Külföldi szakértők vizsgálódása a Dániában történő ingatlanforgalmazás területén

Miran Ferlan (Horvátország): Elővételi jog, jelzálog és ingatlanforgalmazás Horvátországban

A második napon Apagyi Géza, a Magyar Köztársaság Földművelésügyi és Vidékfejlesztési Minisztériu-



Andrew Frank

ma Földügyi és Térképészeti Főosztályának (FVM FTF) vezetője üdvözlő szavai után a következő angol nyelvű előadásokra került sor:

Apagyi Géza (Budapest, FVM FTF): Változások a magyar ingatlan-nyilvántartási rendszerben

Nagy Gábor (Budapest, CELKCenter): A Közép-Európai Tudásközpont bemutatása